

B-fix[®] Border

Pièce de démarrage pour système de fixation invisible

Beginclip voor onzichtbaar bevestigingssysteem

Start clip for invisible fastening system

Anfangsstück für das unsichtbare Befestigungssystem



Plan de montage

Montageplan

Instructions

Montageplan



www.ecobati.be

info@ecobati.be

tel : +32 (4) 246 32 49

fax : +32 (4) 247 06 07

MONTAGE

MONTAGE

ASSEMBLY

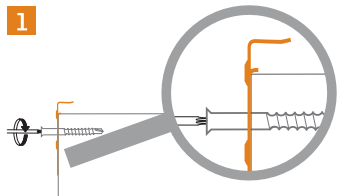
AUFBAU

PLANCHE DE DÉMARRAGE

DE EERSTE PLANK

FIRST DECK BOARD

ANFANGSBRETT



Placez le B-Fix Border sur la coupe de la lambourde. La petite «casquette» doit-être posée sur la surface supérieure du chevron. Vissez dans le trou supérieur du B-Fix Border, jusqu'à serrage, au moyen d'un embout Torx 20. Alignez ensuite vos différentes lambourdes à l'aide d'une ficelle.

Plaats de B-Fix Border op de kop van de onderligger. Het kleine "haakje" moet op de bovenkant van de onderbalk geplaatst worden. Schroef, door middel van het Torx 20 verlengstuk, de B-Fix Border vast door het hoogste gat. Pas vervolgens de afstand tussen de verschillende onderliggers aan met behulp van het touwtje.

Place the B-Fix Border at the end of the floor joist. The smaller "visor" should sit on the top surface of the joist. Place the self drilling screw in the above hole and screw tight with the Torx Bit 20. Then, using some string, align the rest of the joists. **Den B-Fix Border auf die Schnittfläche der Schwelle setzen. Die kleine Hemmkante muß auf der Oberfläche der Schwelle aufliegen. Mit einem Torx 20 Aufsatz im oberen Loch des B-Fix Borders fest dagegenschrauben. Danach die Schwellen mit einer Richtschnur ausrichten.**

2



Insérez la planche en l'inclinant légèrement. Poussez à fond. Placez un B-Fix One de l'autre côté de la planche et référez-vous à son mode d'emploi.

Schuif een plank licht geïncleerd in de B-Fix Border en druk goed aan. Plaats vervolgens een B-Fix One aan de andere zijde en vervolg met de gebruiksaanwijzing van deze laatste.

Insert the first deck board by slightly inclining it so that it slots in easily. Place a B-Fix One on the other side of the deck board then refer to the B-Fix One Instructions for further explanations.

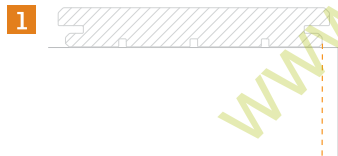
Das Brett leicht geneigt hineinschieben und fest andrücken. Auf der anderen Seite des Brettes ein B-Fix One anbringen. Siehe dessen Gebrauchsanweisung.

DERNIÈRE PLANCHE

DE LAATSTE PLANK

LAST DECK BOARD

LETZTES BRETT



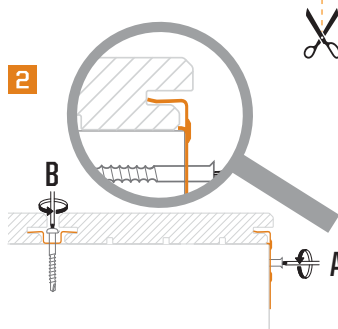
Placez la dernière planche sans visser à serrage le B-Fix One. Marquez et coupez la lambourde à fleur du profil inférieur de la planche.

Plaats de laatste plank zonder de B-Fix One volledig vast te schroeven. Markeer de onderligger en kort deze af gelijk met de onderkant van de geprofileerde plank.

Place the last deck board and screw the last B-Fix One halfway. Mark and cut the joist where it is flush with the underneath profile of the deck board.

Das letzte Brett einsetzen ohne den B-Fix One ganz festzuschrauben. Dabei darauf achten, dass die Hemmkante richtig auf der Schwelle aufliegt und abschneiden.

2



A. Place le B-Fix Border sur la lambourde en le glissant dans le profil. Veillez à ce que la petite casquette soit bien posée sur le chevron. Vissez ensuite dans le trou supérieur du B-Fix Border, jusqu'à serrage, au moyen d'un embout Torx 20. **B.** Vissez ensuite le B-Fix One à serrage.

A. Plaats de B-Fix Border op de onderbalk door hem in het profiel te schuiven met het haakje op de bovenkant van de onderligger. Schroef, door middel van het Torx 20 verlengstuk, de B-Fix Border vast door het hoogste gat. **B.** Schroef nadien de laatste B-Fix One volledig vast.

A. Place the B-Fix Border on the joist and slide it into the profile. Make sure that the small visor is resting on the joist. Place a self drilling screw in the top hole and screw tight with the Torx bit 20. **B.** Then screw tight the B-Fix One that had been screwed halfway.

A. Den B-Fix Border in das Profil schieben und auf die Schwelle setzen. Dabei darauf achten, dass die Hemmkante richtig auf der Schwelle aufliegt. Anschliessend mit einem Torx 20 Aufsatz im oberen Loch des B-Fix Borders fest dagegenschrauben. **B.** Dann den B-Fix One festschrauben.